

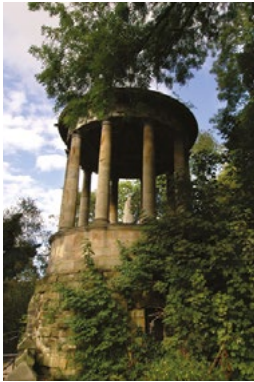
## ¿DÓNDE PUEDO ENCONTRAR MÁS INFORMACIÓN?

Si desea obtener más información sobre la gestión, conservación y promoción del Sitio del Patrimonio Mundial, sobre los planes oficiales de gestión o cualquier otro dato, visite los sitios web de Edinburgh World Heritage, Historic Environment Scotland y the City of Edinburgh Council.

Encontrará rutas del patrimonio, podcasts, galerías de fotos, vídeos, una aplicación de iPhone gratuita y recursos educativos para el profesorado en el sitio web de Edinburgh World Heritage.

En sentido horario desde arriba a la izquierda

Pozo de S. Bernardo © EWH  
Princes Street desde Calton Hill  
Charlotte Square © EWH



## MÁS INFORMACIÓN

### EDINBURGH WORLD HERITAGE

5 Bakehouse Close,  
146 Canongate,  
Edinburgh EH8 8DD  
Tel: +44 (0)131 220 7720  
Email: info@ewht.org.uk  
[www.ewh.org.uk](http://www.ewh.org.uk)

### HISTORIC ENVIRONMENT SCOTLAND

Longmore House,  
Salisbury Place,  
Edinburgh EH9 1SH  
Tel: +44 (0)131 668 8600  
Email: worldheritage@hes.scot  
[www.historicenvironment.scot](http://www.historicenvironment.scot)

### CITY OF EDINBURGH COUNCIL

Waverley Court,  
4 East Market Street,  
Edinburgh EH8 8BG  
Tel: +44 (0)131 529 3510  
Email: worldheritage@edinburgh.gov.uk  
[www.edinburghmuseums.org.uk](http://www.edinburghmuseums.org.uk)

### MUSEUM OF EDINBURGH

146 Canongate  
Edinburgh EH8 8DD  
Tel: +44 (0)131 529 4143  
[www.edinburghmuseums.org.uk](http://www.edinburghmuseums.org.uk)

### NATIONAL MUSEUMS OF SCOTLAND

Chambers Street,  
Edinburgh EH1 1JF  
Tel: +44 (0)300 123 6789  
Email: info@nms.ac.uk  
[www.nms.ac.uk](http://www.nms.ac.uk)

### THE NATIONAL TRUST FOR SCOTLAND

Hermiston Quay,  
5 Cultins Road,  
Edinburgh EH11 4DF  
Tel: +44 (0)844 493 2100  
Email: information@nts.org.uk  
[www.nts.org.uk](http://www.nts.org.uk)



Producido por Historic Environment Scotland  
Imágenes © Crown Copyright HES menos que se especifica lo contrario.  
© Historic Environment Scotland - Scottish Charity No. SC045925

# LA CIUDAD VIEJA Y LA CIUDAD NUEVA DE EDIMBURGO



You may re-use this information (excluding logos and images) free of charge in any format or medium, under the terms of the Open Government Licence v3.0 except where otherwise stated.



Sitio del  
Patrimonio  
Mundial

Edimburgo, ciudad especialmente conocida por sus escritores, artistas, filósofos y científicos, es la capital de Escocia desde hace más de 500 años. Fue el hogar del economista Adam Smith, del filósofo David Hume y de los escritores Sir Walter Scott y Robert Louis Stevenson.



### ¿QUÉ PUEDO VISITAR HOY?

Visite Calton Hill para disfrutar de las vistas panorámicas de la ciudad y vaya a dar un paseo por los jardines de la calle Princes (Princes Street Gardens) desde donde podrá admirar la magnífica Roca del Castillo (Castle Rock).

Visite Gladstone's Land en la Ciudad Vieja donde podrá ver el apartamento de un mercante del s. XVII y compárelo con la grandeza de la Casa Georgiana (Georgian House) de la plaza Charlotte.

Visite el museo de Edimburgo (Museum of Edinburgh), el museo de los Escritores (Writer's Museum) y el museo Nacional de Escocia (National Museum of Scotland) donde encontrará más información sobre el fascinante pasado de la ciudad de Edimburgo y sus famosos residentes.

La Ciudad Vieja y la Ciudad Nueva de Edimburgo forman uno de los paisajes urbanos más bellos del mundo y fueron incluidas en la Lista del Patrimonio Mundial de la UNESCO en 1995. En su inscripción se reconoce la calidad de la arquitectura y el gran contraste existente entre la medieval Ciudad Vieja y la georgiana Ciudad Nueva.

En la actualidad, el plan de gestión oficial del Sitio del Patrimonio Mundial establece el marco para la conservación y revalorización del sitio. Su finalidad no se limita a su mantenimiento, sino a facilitar los cambios necesarios para garantizar que Edimburgo continúe siendo una ciudad floreciente, dinámica y económicamente próspera.

Horizonte de Holyrood Park

### ¿POR QUÉ SON IMPORTANTES LA CIUDAD VIEJA Y LA CIUDAD NUEVA DE EDIMBURGO?

Edimburgo se erige sobre un extraordinario paisaje de colinas y valles que se formaron hace millones de años por la actividad volcánica y los casquetes glaciares. Todos estos factores han propiciado la formación de un perfil arquitectónico verdaderamente único, que sumado a sus impresionantes vistas hace que sea reconocida en todo el mundo.

Los contrastes entre los notables edificios históricos de la Ciudad Vieja y la Ciudad Nueva confieren a la ciudad una personalidad única. Más del 75% de los edificios del Sitio del Patrimonio Mundial fueron inscritos por su calibre arquitectónico o histórico.

La Ciudad Vieja, testimonio del urbanismo medieval, ha retenido un distintivo patrón de callejuelas angostas conocidas como closes y wynds. La Ciudad Nueva fue diseñada inicialmente en 1767 y es el mayor y mejor ejemplo de planificación urbanística georgiana conservado en el Reino Unido.

### De izquierda a derecha

La Ciudad Nueva

La Ciudad Vieja

John Knox House © EWH

Vista desde Calton Hill © City of Edinburgh Council

Gladstone's Land © EWH

Lady Stair's House © EWH

